

GUIDE DE VOYAGE OFFICIEL DE L'ÉTAT

ARIZONA



TABLE DES MATIÈRES

À LA UNE

- 02** Découvrez le Grand Canyon
- 06** Explorez les terres ancestrales des nations tribales en Arizona

RÉGIONS

- 08** Phoenix et le centre de l'Arizona
- 13** Tucson et le sud de l'Arizona
- 18** Nord de l'Arizona
- 24** Centre-nord de l'Arizona
- 28** Côte ouest de l'Arizona

RESSOURCES

- 32** Conseils de voyage et ressources

Troisième de couverture
Carte de l'État



Grand Canyon
Crédit photo : Xanterra
Travel Collection





DÉCOUVREZ LE GRAND CANYON



Rive sud du Grand Canyon

Vaste, majestueux et d'une beauté incontestable, le Grand Canyon est sans doute l'un des sites les plus emblématiques de l'Arizona et figure parmi les sept merveilles naturelles du monde. Long de 446 km (277 mi), large par endroits de 29 km (18 mi) et profond de 1,6 km (1 mi), il s'agit du deuxième plus grand canyon du monde. Ses parois colorées renferment des strates rocheuses — les plus anciennes remontant à 1,8 milliard d'années — qui retracent l'histoire de la Terre.

Sa beauté saisissante et ses dimensions impressionnantes fascinent depuis des siècles les civilisations anciennes, les premiers explorateurs, les scientifiques, les artistes et, aujourd'hui, près de 5 millions de visiteurs chaque année.

Depuis que le Grand Canyon a été classé parc national en 1919, le National Park Service s'attache à préserver la culture, l'histoire et la beauté naturelle de ce site emblématique, tout en accueillant des générations de visiteurs venus en découvrir toute la splendeur.

VIVEZ L'AVENTURE À VOTRE FAÇON



EN FAMILLE

Le sentier Bright Angel offre des panoramas spectaculaires et des aménagements pratiques, tels que des points d'eau, des sanitaires et des abris tout au long du parcours. Au **Canyon Adventures Bike Tours & Café** à Mather Point, louez un vélo classique ou un vélo électrique pour parcourir le **Greenway Trail**, un sentier pavé. Vous pouvez aussi monter à bord d'une Jeep rose de type safari avec **Pink Adventure Tours**, avec des arrêts dans plusieurs points de vue panoramiques et des billets pour le film IMAX primé « Grand Canyon: Rivers of Time ».



PASSIONNÉS D'HISTOIRE

Parcourez le Rim Trail, le sentier de la rive, en grande partie aménagé, pour découvrir l'histoire locale : le **Yavapai Museum of Geology**, avec ses expositions éducatives ; le **Verkamp's Visitor Center**, l'un des plus anciens bâtiments du village ; **Hopi House**, une structure de style pueblo hopi conçue en 1905 par Mary Colter ; et le **Mary Colter's Lookout Studio**, une boutique de souvenirs proposant des ouvrages consacrés au Grand Canyon.



AMATEURS DE PANORAMAS

Réservez une place dans l'Observation Dome du **Grand Canyon Railway** à Williams pour profiter d'une vue imprenable depuis un wagon vitré, tout au long du trajet jusqu'au Grand Canyon. Pour les visiteurs à mobilité réduite, le **Scenic Drive Accessibility Permit** autorise les véhicules personnels à emprunter les routes Hermit et Yaki Point (fermées à la circulation publique), tandis que le **Trail of Time**, long de 2,1 km (1,3 mi), et **Mather Point**, accessibles en fauteuil roulant, offrent d'autres perspectives sur le canyon.



ESPRITS CRÉATIFS

Découvrez des expositions artistiques et historiques au **Kolb Studio**, ancienne maison-atelier de l'époque victorienne, aujourd'hui restaurée ayant appartenu aux pionniers de la photographie d'aventure Emery et Ellsworth Kolb. Vous pouvez également assister à l'un des programmes culturels amérindiens à la **Desert View Watchtower** pour découvrir des danses et des récits traditionnelles, et des démonstrations artisanales de poterie, de perlage et de tissage.



AVENTURES

Pour des sensations fortes sur l'eau, embarquez pour une descente en rafting avec **Advantage Grand Canyon**. Les randonneurs en quête de panoramas exceptionnels apprécieront le sentier **South Kaibab Trail**, exigeant, mais qui offre plusieurs options de parcours plus courts pour des randonnées à la journée. La randonnée Rim-to-Rim de 39 km (24 mi, aller simple) débute sur le **North Kaibab Trail** avant de rejoindre le **Bright Angel Trail** pour une aventure inoubliable. Pour faciliter la logistique entre les deux rives, la navette Trans-Canyon assure la liaison en environ 4 h 30.



Rive nord du Grand Canyon

3 RIVES À EXPLORER JUSQU'AU FOND DU CANYON

RIVE SUD

Plus facilement accessible depuis Phoenix, Sedona ou Flagstaff, la rive sud accueille davantage de visiteurs que la rive nord et offre le plus large éventail de services et d'activités : hébergements, restaurants, visites, transports, points de vue et expériences adaptées aux familles dans le **parc national du Grand Canyon**. Elle est également ouverte toute l'année. En raison de sa popularité, il est recommandé de réserver suffisamment à l'avance.

RIVE NORD

Plus calme, plus éloignée et offrant moins de services, cette partie sauvage du **parc national du Grand Canyon** accueille moins de visiteurs et offre une expérience davantage tournée vers les activités de plein air. Située à une altitude plus élevée, la rive nord est également plus fraîche et connaît d'importantes chutes de neige en hiver, ce qui limite sa période d'ouverture (de mi-mai à mi-octobre, selon les conditions météorologiques).

RIVE OUEST

Les activités abondent dans cette partie du Grand Canyon, située à l'extérieur du parc national sur les terres de la tribu Hualapai. Marchez sur le **Skywalk**, une passerelle en verre en forme de fer à cheval suspendue à plus de 20 mètres (70 pieds) au-dessus du Grand Canyon, descendez les rapides avec **Hualapai River Runners**, lancez-vous sur une tyrolienne pouvant atteindre 64 km/h (40 mi/h) et découvrez la culture tribale dans le village authentique d'**Eagle Point**.

FOND DU CANYON

Aventurez-vous au fond du Grand Canyon à dos de mule, à pied ou en rafting sur le fleuve Colorado pour rejoindre **Phantom Ranch**, un lodge historique proposant dortoirs et cabanes privées (sur réservation via un système de tirage au sort). Les randonneurs peuvent également camper au **Bright Angel Campground** (permis requis). Vous pouvez aussi emprunter la **Diamond Creek Road**, la seule route accessible aux véhicules menant à la rive ouest du canyon. La route commence à Peach Springs. Procurez-vous le permis nécessaire au **Hualapai Lodge**.



Scannez le code QR pour obtenir un guide détaillé expliquant comment parcourir dans les meilleures conditions les 39 km (24 mi) de randonnée d'une rive à l'autre du Grand Canyon.

OU SÉJOURNER



Bright Angel Lodge & Cabins

HÔTELS ET HÉBERGEMENTS

Choisissez parmi de nombreux hôtels et options d'hébergement, à l'intérieur comme à l'extérieur du parc. Situé au point de départ du Bright Angel Trailhead, l'historique **Bright Angel Lodge & Cabins** propose un hébergement rustique à proximité des activités de plein air. Vous avez le choix entre des

chambres économiques avec salle de bains commune, des chambres standard avec salle de bains privative ou des cabanes indépendantes (dont l'une a accueilli l'un des membres des « Rough Riders » du président Roosevelt). Le **Thunderbird Lodge** et le **Kachina Lodge** sont appréciés par les familles pour leur emplacement pratique à quelques pas de nombreuses attractions du parc, tandis que le **Maswik Lodge**, établissement historique rénové, constitue une autre option à proximité. Perché au bord de la rive sud, l'hôtel de style chalet européen **El Tovar**, ouvert en 1905, offre des vues spectaculaires, des chambres et suites uniques et une cuisine raffinée dans son célèbre restaurant El Tovar Dining Room. À seulement 1,6 km (1 mi) de l'entrée du parc, dans la ville voisine de Tusayan, **The Grand Hotel at The Grand Canyon** est le seul établissement de la région classé AAA Three Diamond. Cet hôtel rustique de style chalet dispose d'une piscine intérieure, d'un restaurant de grillades et d'un salon-bar.

À Williams, à environ 100 km (60 mi) au sud de la rive sud, séjournez dans un cadre historique de standing au **Grand Canyon Railway & Hotel**, lauréat du Travelers' Choice de TripAdvisor en 2024, avec piscine intérieure et bain à remous. Depuis la gare voisine, montez à bord d'un train historique pour une excursion pittoresque d'une journée vers le Grand Canyon.

CAMPING, GLAMPING ET CAMPING-CARS

À 1,6 km (1 mi) de l'entrée du Grand Canyon West, le **Grand Canyon Glamping Resort** permet de séjourner au plus près de la nature sans renoncer au confort. Dormez dans une tente de glamping, un tipi, un chariot couvert ou même un dôme d'observation des étoiles.

Vous voyagez avec votre tente ou votre camping-car ? Profitez du grand air dans l'un des nombreux campings du parc. Il est conseillé de réserver dans l'un des campings du National Park Service sur la rive sud : **Mather Campground** ou **Desert View Campground**. Si vous recherchez un emplacement équipé pour camping-car, **Trailer Village**, camping géré par un concessionnaire du parc, propose des installations complètes.

Les routards et les amateurs de rafting souhaitant camper en dehors des zones aménagées du parc (ou dans n'importe quel site du **Tuweep Campground**) doivent obtenir une autorisation de bivouac (« Backcountry permit »). Celle-ci doit être demandée avant le départ et conservée en version imprimée pendant le séjour.



Pour en savoir plus : nps.gov/grca/planyourvisit/backcountry-permit.htm

ACCÈS ET TRANSPORTS

L'aéroport de Flagstaff Pulliam (FLG) est l'aéroport commercial le plus proche de la rive sud du parc national du Grand Canyon. Toutefois, l'aéroport international Sky Harbor de Phoenix (PHX) offre des vols plus fréquents ainsi qu'un plus grand choix de correspondances. (L'aéroport situé près de l'entrée du parc est réservé aux circuits touristiques et aux vols charters.) Sur place, profitez des navettes gratuites desservant différents itinéraires dans le parc. Pour 120 USD (par personne, aller simple), la navette Trans-Canyon Shuttle transporte les visiteurs entre les rives nord et sud en moins de cinq heures.



À SAVOIR AVANT DE PARTIR

CONSEILS PRATIQUES POUR PRÉPARER SON SÉJOUR



Le Grand Canyon

MEILLEURE PÉRIODE POUR VISITER

Janvier → février

Pendant les vacances scolaires d'été, l'affluence au Grand Canyon est particulièrement élevée, avec des visiteurs venus du monde entier pour profiter du camping, des activités de plein air et des séjours en famille. Si vous prévoyez de venir à cette période, veillez à réserver votre hébergement suffisamment tôt, car les réservations commencent à se remplir de neuf mois à un an à l'avance. Pour des températures plus fraîches, une affluence plus modérée et une meilleure disponibilité des hébergements, planifiez votre voyage pendant les mois d'hiver.

RESTEZ EN SÉCURITÉ DANS LA NATURE

Un séjour en toute sécurité est un séjour réussi ! Pendant les mois d'été, protégez-vous de la chaleur en utilisant les points d'eau gratuits, en appliquant de la crème solaire et en profitant des zones ombragées. En hiver, équipez-vous de dispositifs antidérapants pour chaussures sur les sentiers verglacés. En cas d'orage, mettez-vous à l'abri dans un bâtiment ou un véhicule. Anticipez votre séjour en préparant les permis nécessaires, les réservations et des cartes imprimées.



Vous trouverez d'autres conseils pour vous préparer sur [VisitArizona.com/like-a-local/plan-ahead-prepare](https://www.visitarizona.com/like-a-local/plan-ahead-prepare).

PROGRAMMES DU GRAND CANYON CONSERVANCY

En tant que partenaire officiel à but non lucratif du parc national du Grand Canyon, le Grand Canyon Conservancy propose un large éventail d'activités éducatives et inspirantes : promenades le long des rives, randonnées, ateliers artistiques et observation des étoiles. Découvrez d'autres expériences sur [GrandCanyon.org](https://www.GrandCanyon.org).

LES 7 PRINCIPES « LEAVE NO TRACE » D'APPRECIATE AZ

1

Planifiez et préparez votre séjour. (Voir à gauche pour découvrir quelques idées.)

2

Restez sur les sentiers pour préserver l'écosystème.

3

Ramassez vos déchets. Autrement dit : « Emportez ce que vous apportez ».

4

Ne prélevez rien dans la nature. Ne prenez que des photos.

5

Soyez prudent avec le feu et n'utilisez que les foyers aménagés.

6

Respectez la faune. Gardez vos distances et ne nourrissez pas les animaux !

7

Profitez des espaces naturels dans le respect des autres et de l'environnement.



Pour en savoir plus : [VisitArizona.com/plan/sustainable-travel](https://www.visitarizona.com/plan/sustainable-travel).

EXPLOREZ LES TERRES ANCESTRALES

DES NATIONS TRIBALES EN ARIZONA

Aucun État ne compte autant de terres officiellement reconnues comme territoires amérindiens que l'Arizona. Vingt-deux tribus reconnues au niveau fédéral vivent dans des environnements variés, allant des déserts couverts de saguaros aux profondeurs creusées par les rivières du Grand Canyon. Ces paysages remarquables abritent non seulement ces communautés ancestrales, mais aussi des sites majeurs qui préservent leur histoire et leur culture. Approfondissez votre découverte grâce à des visites et expériences guidées par des membres des communautés autochtones, offrant un aperçu de leurs modes de vie passés et présents.

Dans le nord-est de l'Arizona, la vaste Nation Navajo abrite des merveilles archéologiques, géologiques, historiques et spirituelles, à commencer par le **Canyon de Chelly National Monument**, l'un des paysages habités en continu les plus anciens des États-Unis. Il abrite des centaines d'habitations troglodytiques remarquablement préservées, aujourd'hui inoccupées, et reste le lieu de vie de familles navajos qui cultivent les riches terres du fond du canyon. Les routes panoramiques qui longent les rives du canyon offrent des vues spectaculaires, mais une expérience guidée par les navajos avec **Canyon de Chelly Tours** permet aux visiteurs d'en saisir toute la dimension culturelle et spirituelle.

Par ailleurs, le **Navajo National Monument** protège des habitations

troglodytiques ancestrales puebloanes exceptionnellement bien conservées, datant de plusieurs siècles. La plus accessible est Betatakin (« Maison de la connaissance »), qui compte 135 pièces, visible depuis un point de vue situé à 800 m (½ mi) du centre d'accueil des visiteurs, ou lors d'une randonnée guidée par les rangers, proposées au printemps et en été.

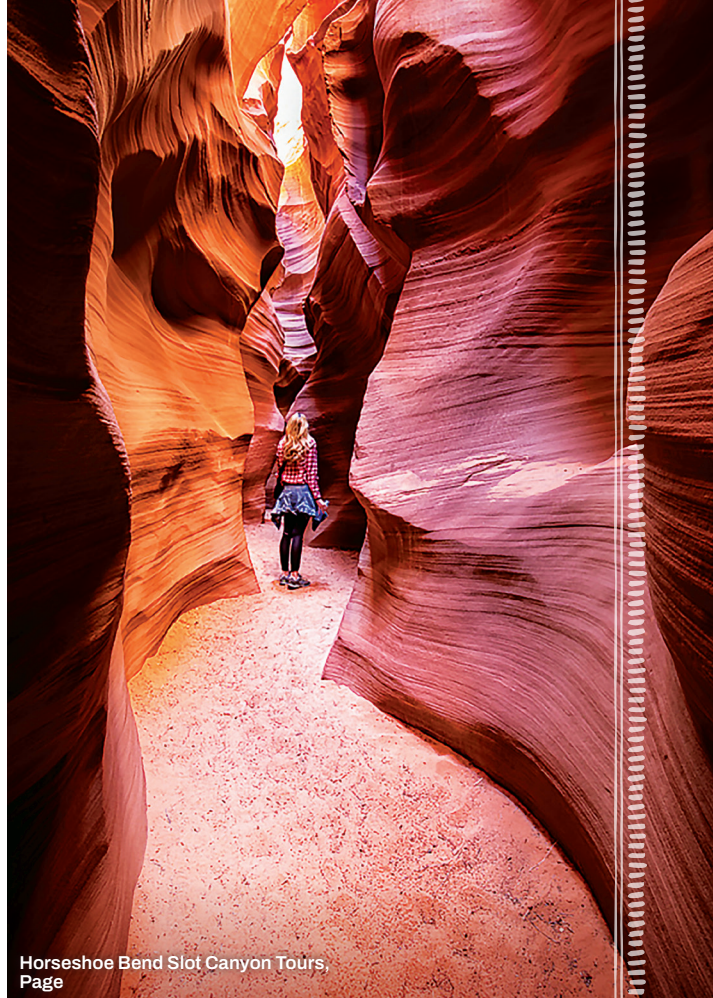
Il est difficile de ne pas être émerveillé par le **Monument Valley Navajo Tribal Park** (même si vous l'avez vu plusieurs fois au cinéma). Cette étendue unique au monde offre une véritable symphonie de pierre, d'ombre et de ciel. Pour découvrir la richesse de la culture navajo, optez pour une excursion guidée dans l'arrière-pays avec **Navajo Spirit Tours** ou pour un

safari en véhicule tout-terrain à toit ouvert avec **Monument Valley Safari**.

L'**Explore Navajo Interactive Museum**, situé sur le site de l'historique **Tuba City Trading Post**, propose une immersion détaillée dans la culture et l'histoire navajos à travers les récits de création, les cérémonies, l'organisation familiale et la langue. Le **Navajo Code Talkers Museum**, situé juste à côté, retrace l'histoire remarquable de plus de 400 Navajos ayant servi pendant la Seconde Guerre mondiale, utilisant leur langue non écrite pour élaborer un code indéchiffrable permettant la transmission de messages secrets. Les Code Talkers ont contribué à écourter la guerre et à sauver d'innombrables vies. Découvrez cette époque à travers



Chutes d'Havasu,
Grand Canyon



Horseshoe Bend Slot Canyon Tours,
Page

des photographies, des armes, des radios et divers objets exposés.

À **Horseshoe Bend**, des bus entiers de visiteurs se pressent chaque jour pour immortaliser la célèbre courbe du fleuve Colorado, devenue incontournable sur les réseaux sociaux. Pour éviter l'affluence au sommet des falaises surplombant le site, inscrivez-vous à une visite en petit groupe avec **Horseshoe Bend Slot Canyon Tours**, une entreprise détenue par des Navajos, qui vous emmènera jusqu'à un point de vue plus confidentiel.

Niché au sein de la Nation Navajo, le territoire de la tribu Hopi se compose de 12 villages répartis sur trois mesas — nommées d'est en ouest First Mesa, Second Mesa et Third Mesa — avec d'anciens villages pueblos au sommet et des communautés plus modernes en contrebas. Un seul village propose des visites organisées sur les terres hopis : **Walpi** sur First Mesa, tandis que le **Hopi Cultural Center** sur Second Mesa abrite un restaurant, une auberge et une galerie qui présente la riche histoire de la région. Suivez le **Hopi Arts Trail** pour rencontrer les artisans des différentes mesas qui proposent vannerie, textiles, poteries et sculptures.

Sur les terres tribales des **White Mountain Apache Tribal Lands**, une route sinueuse grimpe à travers des forêts de trembles, de pins et d'épicéas pour atteindre le pittoresque **lac Hawley**. Niché dans un ancien cratère volcanique, ce plan d'eau aux reflets bleu saphir incarne une véritable oasis de montagne, avec des activités telles que la pêche, le camping, la location de cabanes, un lodge et la location de bateaux en été.

Isolées et épargnées par le temps et la technologie, les **chutes d'Havasu** évoquent un décor tropical paradisiaque avec leurs cascades d'eau turquoise en enfilade. Les Havasupai (« peuple des eaux bleu-vert ») préservent cet environnement rare situé à proximité du Grand Canyon en limitant le nombre de visiteurs. Les permis sont difficiles à obtenir et la randonnée de 18 km (11 mi) peut s'avérer exigeante (surtout par temps chaud), mais l'expérience en vaut la peine. Des emplacements de camping ombragés bordent les rives de ce canyon isolé, et des chutes d'eau de plus de 60 m (200 pi) de haut se déversent le long des falaises rouges dans des bassins de travertin.

À Fredonia, le **Pipe Spring National Monument** protège une source d'eau

rare au cœur d'une prairie d'armoise au nord du Grand Canyon. Pendant plus de 1 000 ans, les Puebloans ancestraux et la bande Kaibab des Indiens Paiutes y ont récolté des graines, chassé et cultivé la terre. Aujourd'hui, le site offre un aperçu vivant de la vie des Amérindiens et des pionniers de l'Ouest américain. Découvrez des bâtiments restaurés et des jardins réaménagés, et assistez aux animations historiques qui ont lieu presque tous les matins en été.

Le **Tohono O'odham Nation Cultural Center & Museum** se situe dans une région désertique souvent recouverte de fleurs sauvages au début du printemps. Découvrez le « himdag », ou chemin de vie, des Tohono O'odham à travers des expositions et des objets allant des meules et têtes de hache en pierre aux « kuipads », bâtons utilisés pour récolter les fruits du cactus saguaro. Admirez la vue splendide sur le **Baboquivari Peak**, une montagne sacrée pour les Tohono O'odham.

Explorez ces territoires avec émerveillement, mais aussi avec reconnaissance envers les générations de peuples autochtones qui veillent à préserver ces lieux uniques pour tous.

PHOENIX ET LE CENTRE DE L'ARIZONA

Ak-Chin Indian Community, Fort McDowell Yavapai Nation, Gila River Indian Community, Gilbert, Glendale, Mesa, Phoenix, Salt River Pima-Maricopa Indian Community, Scottsdale, Superior, Tempe



Centre-ville de Phoenix

Avec l'effervescence d'une grande métropole, des aventures en plein air et la plus grande concentration de complexes hôteliers de luxe de l'État, la région du Grand Phoenix offre une grande diversité d'expériences. Explorez le centre-ville animé ou les quartiers plus tranquilles, les boutiques haut de gamme comme les plus insolites, les restaurants récompensés d'un James Beard Award aux côtés d'adresses locales et de bars décontractés, ainsi que les musées de renommée internationale qui côtoient qui côtoient galeries d'art indépendantes et ateliers d'artisans.

LES INCONTOURNABLES

ARIZONA MUSEUM OF NATURAL HISTORY, MESA

Couvrant plusieurs continents et millénaires, ce musée très complet se penche sur l'histoire ancienne des peuples, du territoire et des créatures, grandes et petites. Découvrez des dinosaures gigantesques, des pierres précieuses et des minéraux étincelants, des fouilles archéologiques et un aperçu de certaines des premières civilisations du sud-ouest américain.

WESTGATE ENTERTAINMENT DISTRICT, GLENDALE

Articulé autour de la Desert Diamond Arena et du State Farm Stadium, ce vaste complexe est un haut lieu du divertissement sous toutes ses formes. Assistez à une séance de cinéma chez AMC Theatres, jouez au Carousel Arcade Bar ou chez Dave & Buster's, testez vos talents d'enquêteur à Escape Westgate et profitez d'un spectacle au Stir Crazy Comedy Club, avant de choisir parmi des dizaines de restaurants.

TEMPE BEACH PARK, TEMPE

Situé sur la rive sud de Tempe Town Lake, ce parc urbain de plus de 10 hectares propose des activités de loisirs sur terre comme sur l'eau. Parcourez plus de 8 km de sentiers, pêchez (achetez un permis de pêche sur azgfd.com/fishing-2), ou louez un kayak ou une planche de paddle pour profiter des activités nautiques auprès de Boat Rentals of America.

MUSICAL INSTRUMENT MUSEUM, PHOENIX

Avec une vaste collection de plus de 8 000 instruments provenant de plus de 200 pays, ce musée célèbre la riche diversité des cultures et des savoir-faire à travers le langage universel de la musique. Parcourez les galeries, interagissez avec les dispositifs multimédias et assistez à des concerts en direct pour découvrir une grande variété de sonorités.

ÉVÉNEMENTS DANS LA RÉGION

Arizona Matsuri
Phoenix
azmatsuri.org

Arizona Monster 300
De Superior à Patagonia
destinationtrailrun.com/
arizona-monster-300

Día de los Muertos Festival
Mesa
mesaartscenter.com/
diadelosmuertos

Parada Del Sol
Scottsdale
scottsdaleparade.com

Prickly Pear Festival
Superior
superiorarizona.com/events

Roots n Boots
Queen Creek
rootsnboots.org

Tempe Blooms
Tempe
downtowntempe.com/
tempe-blooms-2025

Wickenburg Bluegrass Festival
Wickenburg
wickenburgchamber.com/
annual-events

Scannez ici pour
découvrir plus
d'événements



Desert Botanical Garden,
Phoenix

LES INCONTOURNABLES

CLUB DE GOLF WE-KO-PA, FORT MCDOWELL

Jouez sur deux parcours de golf primés, situés dans le magnifique désert de Sonora, sur le territoire de la nation Yavapai de Fort McDowell. Profitez de vues spectaculaires sur les McDowell Mountains, Red Mountain, Four Peaks et les Superstition Mountains tout en peaufinant votre jeu sur le green. Un centre d'entraînement de niveau international est également disponible sur place.

HEARD MUSEUM, PHOENIX

Avec une collection impressionnante de plus de 40 000 objets, ce musée complet présente des textiles navajos finement travaillés, des bijoux zuni, des poupées katsina hopis, des céramiques préhistoriques et des œuvres d'art contemporain. Découvrez la nouvelle installation vidéo permanente « Substance of Stars » pour mieux comprendre le lien entre les corps célestes et les récits fondateurs.

DESERT BOTANICAL GARDEN, PHOENIX

Situé dans le parc Papago, ce jardin de 57 hectares abrite 50 000 plantes désertiques, dont d'imposants saguaros, des fleurs sauvages colorées et des cactus rares, ainsi que des expositions spécifiques, comme les orchidées. Explorez le sentier Sonoran Desert

Nature Loop Trail, le pavillon des papillons (saisonnier) et des installations artistiques temporaires, puis arrêtez-vous au Garden Shop, qui propose des livres, des accessoires de jardinage et des souvenirs sur le thème de la nature.

TALIESIN WEST, SCOTTSDALE

Chef-d'œuvre de l'architecte Frank Lloyd Wright dans le désert, ce site classé au patrimoine mondial de l'UNESCO et monument historique national, situé dans les contreforts des McDowell Mountains, fut sa résidence d'hiver et son atelier. Suivez la visite audioguidée pour découvrir l'utilisation visionnaire de la lumière naturelle et des matériaux par Wright, tout en admirant l'architecture organique et le mobilier moderniste du milieu du XXe siècle.

ARCOSANTI

Cette ville expérimentale illustre la vision de l'architecte Paolo Soleri autour de « l'arcologie », combinaison entre architecture et écologie. Découvrez les absides, emblématiques structures en béton, et faites un détour par la boutique pour choisir un carillon artisanal unique en son genre. Prolongez votre expérience en participant à un atelier, en passant une nuit sur place et en profitant d'une randonnée matinale sur les sentiers du désert environnant.



Musical Instrument Museum,
Phoenix



Tempe Beach Park,
Tempe

LES MEILLEURES TABLES DE LA VILLE



théa,
Phoenix

À l'image du soleil du désert de Sonora, la scène gastronomique de Phoenix ne cesse de s'élever et de gagner en intensité. Ces restaurants contribuent à faire de Phoenix l'une des destinations culinaires les plus en vue des États-Unis, sans pour autant être inaccessibles.

Les murs rose vif contrastent avec l'ambiance urbaine aux accents de western du **Bacanora**, lauréat du James Beard Award, et sa remarquable interprétation des saveurs sonoriennes au feu de bois. Ici, une cuisine à flamme nue sublime des viandes parfaitement grillées, des épis de maïs cuits à la braise et des tostadas faites maison.

Avec vue sur les montagnes et une ambiance animée par un DJ, le **théa** apporte une touche internationale et des mezzés méditerranéens sur le rooftop de l'hôtel Global Ambassador. Classé parmi les « meilleurs nouveaux restaurants d'hôtel au monde » par Condé Nast Traveler, ce joyau situé en hauteur possède l'une des plus vastes sélections de rosés du pays, ainsi qu'un saganaki flambé digne des îles grecques.

À l'est de la ville, dans les vergers de la vallée de Mesa, découvrez **Board & Batten**. Ce bistrot italien moderne dégage un charme européen rustique

avec une ambiance chaleureuse de maison de campagne, notamment grâce à son patio si verdoyant qu'il fait oublier que l'on se trouve dans le désert. Profitez d'une ambiance de « garden party » en dégustant des plats et apéritifs raffinés.

Au cœur de la chaîne de montagnes Komatke, dans la communauté indienne de Gila River, découvrez la culture, l'histoire et les saveurs des peuples Pee Posh et Akimal O'otham au **KAI**,

le seul restaurant de l'État à détenir les distinctions AAA Five Diamond et Forbes Five Star. Le menu dégustation de sept plats propose des préparations artistiques d'ingrédients traditionnels, tels que le bison, le cerf et le pigeon.

Complétez votre voyage par une expérience originale et résolument tendance au **kid sister**, le tout nouveau bar à vins naturels de Phoenix. Accompagnez votre verre de petites assiettes d'inspiration européenne dans un cadre à la fois minimaliste, élégant, chaleureux et coloré.



BARS SUR LE THÈME DU VOYAGE

Prolongez la soirée autour d'un verre dans l'un des bars immersifs de Phoenix. Montez à bord du **Platform 18 at Century Grand**, un wagon de train Pullman de style Art déco, pour une expérience immersive autour de cocktails artisanaux inspirés de l'époque de la Prohibition en Amérique. Ou optez pour une ambiance plus légère au **Carry-On**, un bar lounge inspiré des cabines d'avion des années 70, où l'atmosphère vintage rencontre des cocktails de première classe qui vous transportent à l'âge d'or du voyage.



KAI,
Chandler



Board & Batten,
Mesa

PARCS AQUATIQUES DE RESORTS



Great Wolf Lodge Water Park,
Scottsdale

Plongez au cœur de l'été dans les parcs aquatiques et les espaces de piscine des resorts de la région de Phoenix.

Lorsque la température monte dans la Vallée du Soleil, il n'y a pas de meilleure façon de se rafraîchir et de créer des souvenirs inoubliables que de profiter des sensations d'un parc aquatique. Heureusement, de nombreux complexes hôteliers proposent leur propre sélection d'installations aquatiques, piscines et attractions, le tout directement sur place.

L'**Arizona Grand Resort & Spa** de Phoenix est idéal pour les escapades en famille, avec ses suites de style résidentiel et son parc aquatique Oasis. Passez la journée à explorer ce complexe aquatique de 2,8 hectares, avec ses toboggans sinueux, son immense piscine à vagues, ses jeux d'eau pour les enfants et la seule

rivière dynamique à double parcours de la région. Au **Hilton Phoenix Resort at the Peak**, profitez en famille du **River Ranch Water Park** pour vous rafraîchir dans des piscines scintillantes, dévaler un toboggan de 40 m et vous laisser porter sur une « Lazy River » de près de 800 m. Réservez un cabanon pour bénéficier d'une retraite privée et ombragée à proximité des attractions aquatiques.

Pour une expérience plus luxueuse au bord de la piscine, l'**AquaRidge WaterPark** du **JW Marriott Phoenix Desert Ridge Resort & Spa** propose des espaces ombragés avec des options de location de cabanas et de lits de plage au milieu de ses piscines cristallines et de son

île réservée aux adultes. Le vendredi soir en été, ne manquez pas les AquaNights : les toboggans aquatiques restent ouverts plus tard et la « Lazy River » s'illumine à la tombée de la nuit.

Pour s'amuser en famille en intérieur, profitez toute l'année du **Great Wolf Lodge Water Park**, maintenu à 29 °C, dans la Salt River Pima-Maricopa Indian Community. Toute la famille pourra s'amuser grâce à une large gamme d'activités aquatiques, des parcours d'obstacles aux toboggans, le tout au sein d'un même espace.



JW Marriott Phoenix Desert
Ridge Resort & Spa,
Phoenix

SALT RIVER ART TRAIL

Découvrez la créativité et la fierté des peuples Pima et Maricopa à travers le regard d'artistes de la communauté en suivant ce parcours artistique au sein de la Salt River Pima-Maricopa Indian Community et du Talking Stick Entertainment District. Téléchargez gratuitement le passeport exclusif disponible sur mobile pour cumuler des points dans chaque lieu, validés par un enregistrement sur place. Une fois le parcours terminé, ces points peuvent être échangés au centre d'accueil des visiteurs de Salt River contre un T-shirt exclusif créé par l'artiste Dwayne Manuel.

ÉTAPE 1 :

DÉCOUVREZ LE SALT RIVER VISITOR CENTER

Faites une halte pour obtenir des informations sur la région et des offres promotionnelles, puis découvrez une variété d'œuvres réalisées par les artistes de la Salt River Pima-Maricopa Indian Community.

ÉTAPE 2 :

ARIZONA BOARDWALK AT TALKING STICK

Admirez cinq œuvres d'art en extérieur, dont « Verde River » et « Salt River », de Jacob Butler, qui imprègne ses créations d'une profonde dimension culturelle.

ÉTAPE 3 :

PIMA CENTER

Dans ce centre commercial animé, découvrez trois sculptures de Jeffrey Fulwider : Basket Dancers, Flute Players et Gourd Men.

ÉTAPE 4 :

HUHUGAM KI: MUSEUM

Plongez dans l'histoire et la culture ancestrale. L'entrée au Huhugam Ki: (qui signifie la « Maison des Ancêtres ») est gratuite et permet de découvrir des œuvres d'art traditionnelles.



Scannez le code QR pour découvrir les autres étapes et obtenir le passeport mobile.



SHOPPING INTENSIF QUARTIERS ET MÉGACENTRES COMMERCIAUX

Des enseignes de renom aux magasins d'usine plus abordables, le Grand Phoenix offre certaines des meilleures expériences de shopping du sud-ouest américain.

SCOTTSDALE FASHION SQUARE

Ce luxueux centre commercial couvert s'adresse à une clientèle exigeante, avec des restaurants tels que NOBU et Ocean 44, des marques comme Jimmy Choo, Gucci et Cartier, ainsi que des services de conciergerie incluant des consignes à bagages et des voituriers.

BILTMORE FASHION PARK

Des enseignes haut de gamme comme Saks Fifth Avenue et Tumi bordent les allées de ce centre commercial en plein air de Phoenix, où vous trouverez également des restaurants comme Zinburger, True Food Kitchen et The Capital Grille.

PHOENIX PREMIUM OUTLETS

Parcourez plus de 90 boutiques, dont Cole Haan, Kate Spade et Marc Jacobs, et profitez de réductions allant jusqu'à 65 % dans ce centre commercial situé à Chandler.

DESERT RIDGE MARKETPLACE

Guirlandes lumineuses et palmiers créent une atmosphère agréable dans ce centre commercial en plein air à Phoenix, qui compte 50 boutiques, de H&M à Target, ainsi que des dizaines de restaurants.

TANGER OUTLETS

Faites des économies sur des vêtements de marque et des articles pour la maison (de Le Creuset à Saks OFF 5TH) dans ce complexe en plein air de Glendale. Une navette gratuite relie les hôtels environnants et le Westgate Entertainment District.

OUTLETS NORTH PHOENIX

Avec des boutiques de créateurs comme Michael Kors et Coach, ainsi qu'une aire de jeux pour enfants et une patinoire, cette destination de shopping en plein air offre de nombreuses possibilités pour faire du shopping, se divertir et se détendre.

TUCSON ET LE SUD DE L'ARIZONA

Benson, Bisbee, Elgin, Pascua Yaqui Tribe, Sierra Vista,
Tohono O'odham Nation, Tombstone, Tubac, Tucson, Willcox



Sonoita Creek State Natural Area,
Sonoita

Cette région offre une diversité d'expériences, allant des attractions urbaines au calme des grands espaces, avec une multitude de nuances entre les deux. Des forêts de cactus saguaros centenaires aux collines verdoyantes de la région viticole, en passant par d'authentiques villes du Far West autrefois animées par les chercheurs d'or et les pionniers, ce coin de l'Arizona regorge de surprises. Prévoyez suffisamment de temps pour explorer Tucson, ville universitaire pleine de caractère, où galeries d'art, musées historiques, restaurants branchés et aventures urbaines vous attendent.

LES INCONTOURNABLES

AMERIND MUSEUM, DRAGOON

Des artefacts anciens aux explorations artistiques contemporaines des enjeux actuels, ce musée et centre d'art, niché dans le décor naturel de Texas Canyon, est consacré à l'art, à l'histoire, à la culture et à l'archéologie des Amérindiens et de l'Ouest américain. Ne manquez pas de faire une halte à la boutique du musée qui propose des objets artisanaux de qualité.

KARTCHNER CAVERNS STATE PARK, BENSON

Plongez dans un univers souterrain spectaculaire lors d'une visite guidée de la grotte et admirez les stalactites tubulaires, les dépôts de brushite et les cristaux de quartz en aiguilles. En surface, explorez des kilomètres de sentiers de randonnée pittoresques de tous les niveaux de difficulté. La grotte, les campings et les aires de pique-nique sont accessibles aux fauteuils roulants.

ARAVAIPA CANYON WILDERNESS

Falaises escarpées, canyons profonds, eaux paisibles et végétation luxuriante composent le décor de vos aventures en plein air dans cette zone sauvage de près de 8 000 hectares. Empruntez les sentiers non officiels et découvrez les canyons secondaires, les cheminées naturelles et les formations rocheuses qui jalonnent le parcours. Un permis est requis pour toutes les activités, y compris la randonnée.

BISBEE MINING AND HISTORICAL MUSEUM, BISBEE

Découvrez l'histoire de Bisbee, surnommée autrefois « La Reine des mines de cuivre », dans ce musée affilié à la Smithsonian Institution, qui propose une exposition minière moderne riche en cristaux et minéraux, retraçant le passé de cette ville historique où les mineurs ont percé des milliers de kilomètres de tunnels à la recherche de métaux précieux.

ÉVÉNEMENTS DANS LA RÉGION

Blessing of the Vineyards
Elgin
sonoitavineyards.com

**Cochise Cowboy Poetry &
Music Gathering**
Sierra Vista
cowboypoets.org

**Foires Fourth Avenue Spring et
Winter Street**
Tucson
fourthavenue.org

Journée internationale de la paix
Ajo
isdanet.org/idop

SalsaFest
Safford
grahamchamber.org/events/
salsafest

Tubac Anza Day
Tubac
azstateparks.com/tubac/events/
tubac-anza-day

Tucson Festival of Books
Tucson
tucsonfestivalofbooks.org

Tucson Gem and Mineral Show
Tucson
tgms.org/show

Vigilante Days
Tombstone
tombstonechamber.com/
tombstone-community-events

**Willcox West Fest Ranch Rodeo
& Chuck Wagon Cook-Off**
Willcox
facebook.com/willcoxranchrodeo

Scannez ici pour
découvrir plus
d'événements



San Xavier del Bac Mission,
Tucson



LES INCONTOURNABLES

RÉGIONS VITICOLES DE SONOITA/ ELGIN ET WILLCOX AVA

Évadez-vous au cœur de collines ondulantes, de rangées de vignes parfaites et de salles de dégustation conviviales en visitant les deux régions viticoles américaines du sud-est de l'Arizona. La région de Sonoita/Elgin, zone viticole la plus ancienne de l'Arizona, abrite certains des viticulteurs les plus réputés de l'État, tandis que la région viticole de Willcox produit plus de 75 % des raisins destinés à la production de vin en Arizona.

O. K. CORRAL, TOMBSTONE

Plongez dans l'atmosphère tumultueuse du Far West en foulant le site même de la célèbre fusillade de 1881. Assistez à une reconstitution quotidienne, visitez les écuries et la forge des années 1880 et découvrez des photos d'époque illustrant la vie à Tombstone autrefois.

MISSION SAN XAVIER DEL BAC, TUCSON

Éclatante de blancheur sous un vaste ciel bleu, au cœur d'un désert austère, cette église catholique surnommée la « colombe blanche du désert » a été achevée en 1797, lorsque le sud de l'Arizona faisait partie de la Nouvelle-Espagne. Aujourd'hui, ce site historique national situé sur les

terres de la tribu Tohono O'odham est considéré comme l'un des plus beaux exemples d'architecture coloniale espagnole du pays.

ARIZONA-SONORA DESERT MUSEUM, TUCSON

Ce musée aux multiples facettes offre un large éventail d'expériences. Promenez-vous dans les jardins botaniques présentant la flore du désert de Sonora, observez la faune de plus près, admirez les roches et minéraux dans les expositions d'histoire naturelle, découvrez les créatures aquatiques au Warden Aquarium et les œuvres d'art présentées dans les galeries.

ORGAN PIPE CACTUS NATIONAL MONUMENT, AJO

Les cactus s'épanouissent dans l'Organ Pipe Cactus National Monument, seul endroit aux États-Unis où l'on peut observer de vastes étendues de cactus en tuyaux d'orgue. Visitez-le au printemps, lorsque les pavots de Californie, lupins bleus, trèfles roses et autres plantes annuelles colorent le paysage, ou en été, lorsque les 31 espèces de cactus du parc fleurissent, certaines de jour et d'autres de nuit.

Arizona-Sonora Desert Museum,
Tucson



O.K. Corral,
Tombstone



AVENTURES POUR ENFANTS CURIEUX



Pima Air & Space Museum,
Tucson

Avis à tous les futurs pilotes, zoologistes, architectes, médecins et scientifiques ! Tucson regorge d'attractions adaptées aux enfants qui stimuleront l'imagination et la créativité des plus jeunes. Visitez le **Pima Air & Space Museum** pour observer près de 400 avions. Ce musée de l'aérospatiale compte six hangars, un aérodrome de plus de 30 hectares et des milliers d'objets pour découvrir en famille l'histoire de l'aviation, des avions de ligne aux appareils militaires datant de la Seconde Guerre mondiale. Les expositions du **Children's Museum Tucson** sont axées sur le jeu et l'imagination. Les enfants adoreront les diverses activités

interactives et les installations ludiques. Découvrez des parties du corps en format géant à Bodyology. Expérimentez grâce aux dispositifs interactifs de Gravity et de l'Investigation Station. Laissez libre cours à votre imagination avec les activités artistiques, manuelles, et les outils proposés par Imagine It! Montez à bord d'un camion de pompiers, d'une ambulance et d'une moto de police dans la zone dédiée à la sécurité publique. Ensuite, apprenez à prendre soin de votre animal de compagnie dans l'espace Pet Vet. Admirez plus de 500 maisons de poupées anciennes et miniatures au **The Mini Time Machine Museum of Miniatures**.

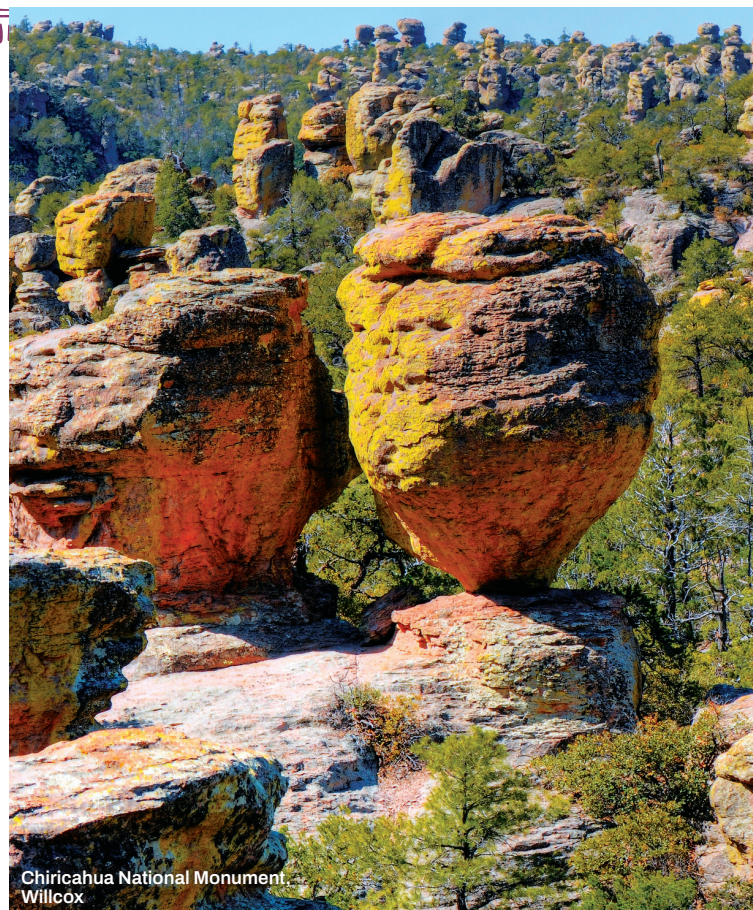
Ce musée unique en son genre abrite des reconstitutions de librairies, de magasins d'antiquités, de pièces d'époque coloniale, ainsi que des centaines d'autres collections détaillées et dioramas réalisés par des miniaturistes chevronnés. Partez en safari au **Reid Park Zoo**. Éléphants, grizzlis, girafes, jaguars et des centaines d'autres animaux vous attendent dans ce parc de près de 10 hectares. Vous pouvez réserver une expérience en coulisses, où votre famille pourra choisir l'une des six expériences privées, dont une rencontre avec les girafes, l'expérience Animal Ambassadors ou encore l'expérience avec les tortues d'Aldabra.

DES SITES NATURELS REMARQUABLES

La région ne manque pas de formations rocheuses spectaculaires. Au **Chiricahua National Monument**, découvrez des pinacles de rhyolite, des rochers en équilibre, des colonnes et d'autres formations créées par une éruption volcanique survenue il y a des millions d'années. Admirez ces merveilles géologiques lors d'une randonnée ou en empruntant une route panoramique.

Le **Kartchner Caverns State Park** près de Benson, compte parmi les plus belles grottes actives au monde. Lors d'une visite, vous pourrez observer l'une des plus longues stalactites tubulaires existantes, la formation la plus étendue au monde de mondmilch à brushite, la plus haute colonne d'Arizona et d'autres formations incroyables.

À 24 km au sud-est de Tucson, le **Colossal Cave Mountain Park** propose une visite familiale de ses grottes, situées six niveaux sous terre, où vous découvrirez la géologie, la faune et les légendes du site. Une visite plus aventureuse permet aux visiteurs de traverser des passages étroits et de franchir des ponts rocheux.



Chiricahua National Monument,
Willcox



DÉCOUVREZ LES SAVEURS DE TUCSON

Sonoran Restaurant Week,
Tucson

Tucson s'est imposée sur la scène gastronomique mondiale en devenant la première ville du pays désignée « Ville créative » dans le domaine de la gastronomie par l'UNESCO, grâce à son riche patrimoine agricole et à ses saveurs régionales. Les produits emblématiques du désert, comme la figue de Barbarie et le maïs ancestral, continuent d'influencer les assiettes, des tacos de carne asada aux cocktails à base d'agave. La culture culinaire de Tucson reflète l'agriculture autochtone, la cuisine mexicaine traditionnelle et la créativité propre aux régions frontalières, et les occasions de la découvrir ne manquent pas.

PARTEZ EN VISITE GASTRONOMIQUE

Avec une scène culinaire ancrée dans la tradition et façonnée par le désert, il n'est pas surprenant que BBC Travel ait classé Tucson parmi les 25 meilleures destinations à visiter en 2025. Pour les amateurs de gastronomie, c'est une ville qui mérite d'être découverte par les papilles. L'une des meilleures façons de s'y plonger est de participer à la visite **Taste of Tucson Downtown**, qui vous mènera des taquerías historiques aux cuisines contemporaines repoussant les limites de la gastronomie sonorienne. Au menu : tortillas faites maison, carne seca mijotée lentement et salsas de chiltepin grillées sur place. Pour une expérience de dégustation différente, **Whiskey Del Bac** propose des visites de distillerie et des dégustations de single malts fumés au mesquite, une interprétation résolument Sud-Ouest du whiskey américain.

PARTICIPEZ À DES FESTIVALS GOURMANDS

Le calendrier culinaire de Tucson regorge d'événements qui mettent à l'honneur les racines de la région et l'évolution de sa culture gastronomique. La **Sonoran Restaurant Week** propose des menus à prix fixe élaborés par des chefs locaux de renom. **Pueblos del Maíz**, festival régional célébrant l'importance culturelle du maïs, anime les rues avec sa gastronomie, sa musique et ses traditions. Les dégustations, dîners de chefs et conférences de l'**Agave Heritage Festival** sont consacrés au délicieux mezcal, au bacanora et aux cocktails à base d'agave, tandis que le **Tucson Tamal & Heritage Festival** au **Casino Del Sol** célèbre les tamales sous toutes leurs formes, sucrées comme salées.

GOÛTEZ DES PRODUITS FRAIS

Au **Heirloom Farmers Market** de Rillito Park, les producteurs locaux proposent des tamales artisanaux, des courges locales et des céréales anciennes issues des vallées environnantes. Le **Santa Cruz River Farmers' Market** qui se tient chaque semaine, propose des produits frais ainsi que des spécialités culturelles rarement disponibles en grande distribution. Faites-y une halte pour assister à une démonstration culinaire ou déguster des produits sur place.



Plein Air Festival,
Bisbee

UN PARADIS POUR LES ARTISTES

Vous découvrirez un artisanat et des créations artistiques remarquables partout en Arizona. Mais dans le sud de l'État, plusieurs destinations se distinguent par leur identité et leur atmosphère uniques.



DeGrazia Gallery in the Sun Museum,
Tucson

L'une des plus célèbres est le **DeGrazia Gallery in the Sun Museum**. Située au pied des montagnes Santa Catalina de Tucson, la Gallery in the Sun rend hommage à Ettore « Ted » Grazia, connu pour ses peintures empreintes de fantaisie représentant des enfants amérindiens. En plus d'exposer ses œuvres, la galerie devenue musée propose à la vente des créations originales de DeGrazia, vous permettant d'emporter un souvenir de l'artiste chez vous. Toujours à Tucson, le **Monterey Court Studio Galleries and Cafe** était à l'origine un motel lorsqu'il a ouvert ses portes en 1938. Aujourd'hui, il abrite un restaurant, un bar ainsi que plusieurs galeries et boutiques organisées autour d'une cour où des concerts ont lieu la plupart des soirs. À **Uptown Rodeo Rose**, vous trouverez aussi bien des bijoux artisanaux que des sacs à main, en passant par plusieurs studios de tatouage, salons et services de beauté.

Plus au sud, **La Entrada de Tubac** évoque le village espagnol que les soldats du royaume auraient quitté pour rejoindre la région en 1752. Aujourd'hui, il est possible de visiter le presidio qu'ils ont construit, mais La Entrada de Tubac constitue une destination à part entière. Ses galeries présentent peintures, sculptures et photographies originales, tandis que les boutiques spécialisées proposent des objets de décoration inspirés du sud-ouest américain, des bijoux artisanaux, des vêtements, des plantes locales et des produits alimentaires régionaux. Avant de partir, venez découvrir les saveurs du Mexique au **Elvira's Restaurant**, ouvert depuis 1927.



La Entrada de Tubac,
Tubac

Dans l'ancienne ville minière de Bisbee, découvrez une enclave excentrique de créativité contemporaine au milieu de bâtiments historiques de style victorien, Art déco et Mission Revival. Découvrez des œuvres audacieuses et originales à l'**Artemizia Foundation**, une collection remarquable qui réunit plus de 1 000 œuvres d'art contemporain, de graffiti et de street art réalisées par 125 artistes — dont plus de la moitié sont des femmes ou des personnes de couleur. Vous pouvez également parcourir les galeries de la ville chaque deuxième samedi du mois lors du **Bisbee After 5 Art Walk**. Laissez libre cours à votre créativité ou observez les artistes à l'œuvre lors du **Plein Air Festival**, organisé le deuxième week-end d'octobre.

NORD DE L'ARIZONA

Flagstaff, Ganado, Grand Canyon Village, Hopi Tribe, Kaibab Band of Paiute Indians, Monument Valley, Navajo Nation, Page, Pinetop-Lakeside, Pueblo of Zuni, San Juan Southern Paiute Tribe, Tuba City, Williams, Window Rock, Winslow



Antelope Valley Canyon,
région de Page

Avec sa géologie hors du commun, ses terres tribales aux couleurs spectaculaires et sa concentration de parcs nationaux et de monuments, le nord de l'Arizona est un terrain de jeu idéal pour les adeptes de « road trips » et d'aventures en plein air. Skiez sur une neige poudreuse, grimpez jusqu'au plus haut sommet de l'Arizona, ou descendez au cœur du plus grand canyon du monde. Voyagez dans le temps jusqu'aux civilisations préhistoriques ou contemplez l'immensité de l'univers à la recherche de nouvelles découvertes astronomiques. Passé, présent, futur — les possibilités sont infinies dans cette région aux multiples facettes.

LES INCONTOURNABLES

ANTELOPE CANYON ET VISITES DES ALENTOURS, RÉGION DE PAGE

Émerveillez-vous devant les parois de grès aux formes sinueuses en explorant les majestueux canyons de la Nation Navajo, tels qu'Upper ou Lower Antelope Canyon, Canyon X, Mystical Antelope Canyon ou Ligai Si' Anii Canyon. De nombreux opérateurs touristiques de la région de Page proposent des visites guidées.

GRAND CANYON NATIONAL PARK

Découvrez la nature dans toute sa splendeur en visitant le Parc national du Grand Canyon. Préparez votre appareil photo pour capturer des paysages à couper le souffle depuis les nombreux points de vue panoramiques qui jalonnent ce canyon de 446 km de long, creusé par le fleuve Colorado. Pour une expérience encore plus intense, optez pour une descente en rafting en eaux vives sur plusieurs jours.

RIORDAN MANSION STATE HISTORIC PARK, FLAGSTAFF

Ce parc d'État propose la visite guidée d'un joyau architectural : la Riordan Mansion, construite en 1904 dans un style duplex, l'un des plus beaux exemples d'architecture Arts and Crafts américaine accessibles au public aujourd'hui. Cette demeure de 40 pièces est meublée avec des pièces d'origine signées Edison, Stickley, Ellis et Steinway.

ÉVÉNEMENTS DANS LA RÉGION

**Arizona Cowpuncher's Reunion
Association Rodeo**
Williams
azcowpunchers.com

Balloon Regatta
Page
visitpageaz.com/event/
balloon-regatta

Central Agency Fair
Chinle
centralagencyfair.org

Flagstaff Celtic Festival
Flagstaff
nachs.info/celtic-festival

Flagstaff Festival of Science
Flagstaff
scifest.org

Flagstaff Hullabaloo
Flagstaff
flaghullabaloo.com

Just Cruisin' Car Club Car Show
Winslow
justcruisincarclub.com/home.html

North Rim Ramble
Jacob Lake
runazt.org/north-rim-ramble

Sweet Corn Festival
Taylor
snowflaketaylorchamber.org/
annual-events

Scannez ici pour
découvrir plus
d'événements



Hubbell Trading Post
National Historic Site,
Ganado



Petrified Forest National Park,
près de Holbrook

LES INCONTOURNABLES

PETRIFIED FOREST NATIONAL PARK, PRÈS DE HOLBROOK

Contrairement à ce que son nom pourrait laisser penser, ce parc national ne ressemble pas à une forêt traditionnelle. Il offre des paysages spectaculaires de mesas colorées, de buttes et de badlands, sans oublier le bois fossilisé qui lui a donné son nom, ainsi que des fossiles d'animaux de la période du Trias, des pétroglyphes, des cheminées de fée et un tronçon de la mythique Route 66.

HUBBELL TRADING POST NATIONAL HISTORIC SITE, GANADO

Fondé en 1878, il s'agit du plus ancien comptoir commercial encore en activité de la Nation Navajo. Visitez le domaine d'origine de 65 hectares — comprenant la maison familiale, des animaux de ferme, des dépendances et un centre d'accueil avec des expositions historiques — et profitez-en pour acheter des couvertures, bijoux, paniers et poteries de fabrication artisanale navajo.

MONUMENT VALLEY NAVAJO TRIBAL PARK, OLJATO-MONUMENT VALLEY

Site emblématique du Sud-Ouest américain, ce paysage grandiose est ponctué de monolithes, mesas et aiguilles rocheuses. Parcourez la boucle de 27 km pour admirer le paysage ou réservez une visite guidée, idéale pour conjuguer randonnée et photographies spectaculaires.

METEOR CRATER ET BARRINGER SPACE MUSEUM, WINSLOW

Découvrez le site où, il y a environ 50 000 ans, une météorite a frappé la Terre, formant un cratère d'environ 1,6 km de diamètre et 168 m de profondeur. Participez à une visite guidée de 45 minutes le long du rebord du cratère, puis explorez le musée pour toucher la surface d'une véritable météorite et en apprendre davantage sur l'histoire et la science des météores, astéroïdes, comètes et bien plus encore.



Meteor Crater, site naturel classé,
Winslow

48 HEURES À FLAGSTAFF

De l'histoire géologique aux sentiers de randonnée sauvages, en passant par les concerts en plein air et le secteur des boissons artisanales en plein essor, cet itinéraire condensé réunit le meilleur du charme des hauts plateaux du nord de l'Arizona.

JOUR 1

Commencez votre séjour par une dégustation de bières artisanales locales, comme la Daily Driver, une pale ale fruitée, chez **Mother Road Brewing Company**, puis savourez un barbecue et des spécialités cajuns généreuses au food truck **Sidecar Grill**. Poursuivez avec une soirée d'observation des étoiles à l'**observatoire Lowell**.

JOUR 2

Le **Tourist Home Flagstaff Cafe**, lumineux et accueillant, est réputé pour ses viennoiseries fraîches et son burrito de petit-déjeuner aux saveurs du Sud-Ouest. Après ce plein d'énergie, choisissez entre la boucle facile de 3,2 km de **Buffalo Park Loop**, parsemée de fleurs sauvages, ou le plus exigeant **Fatmans Loop Trail**, qui serpente à travers un terrain rocheux offrant de superbes points de vue.

Après la randonnée, flânez dans les **Old Town Shops**, une charmante sélection de boutiques et d'artisanat local, avant de vous immerger dans la scène culturelle de Flagstaff. Le **Museum of Northern Arizona** rend hommage au passé et au présent des cultures autochtones et de la géologie régionale. Le **Coconino Center for the Arts** propose des expositions contemporaines et des spectacles. Terminez par la visite du **Riordan Mansion State Historic Park**, une demeure de style Arts and Crafts datant de 1904.

À la tombée de la nuit, rendez-vous au pied des San Francisco Peaks pour déguster une sélection de bières artisanales ou de spiritueux élaborés du grain au verre au **Grand Canyon Brewing & Distillery**, avant de vous laisser tenter par le menu dégustation de saison de l'**Atria**. Le soir venu, assistez à un spectacle à l'**Orpheum Theater** ou à un concert en plein air au **Pepsi Amphitheater** dans le **Fort Tuthill County Park**.

JOUR 3

Régalez-vous avec l'une des omelettes « owlageous » (jeu de mots autour de « hibou », du nom du café) du **Toasted Owl Cafe**, puis remontez le temps au **Walnut Canyon National Monument**, où vous pourrez explorer d'anciennes habitations troglodytiques et admirer des vues à couper le souffle depuis la rive du canyon. Avant de conclure votre séjour, ressourcez-vous dans les jardins de plantes indigènes et la forêt de pins ponderosa de l'**Arboretum** de Flagstaff.



ENCORE
PLUS D'IDÉES
D'EXCURSIONS
À FLAGSTAFF.



MERVEILLES D'HIVER

Avec ses forêts luxuriantes et ses zones d'altitude, le nord de l'Arizona est un véritable paradis hivernal pour les amateurs de neige.

Choisissez parmi de nombreuses aventures de plein air dans la neige, que vous soyez un parfait débutant ou un expert de la poudreuse.

À 24 km de Flagstaff, **Arizona Snowbowl** affiche une moyenne de 6,6 m de neige et propose le plus grand nombre de pistes pour débutants du sud-ouest américain. Skiez ou faites du snowboard sur l'une des 55 pistes ou essayez une activité originale avec le ski-bike. Le forfait est gratuit pour les enfants jusqu'à 12 ans et pour les seniors à partir de 75 ans. **High Country Adaptive Sports** à Arizona Snowbowl propose un programme spécialisé de ski et snowboard adapté aux personnes en situation de handicap.

À proximité, **Arizona Nordic Village** offre une parenthèse paisible au cœur de paysages immaculés, et quelque 48 km de pistes de ski de fond et de sentiers pour raquettes. Des yourtes en pleine nature peuvent être louées tout au long de l'année.

Sur les terres tribales des White Mountain Apache, vous pouvez faire du ski, du snowboard ou du ski-bike au **Sunrise Park Resort**, où les descentes s'accompagnent de magnifiques vues sur les pins environnants et le ciel dégagé. Pour une activité plus tranquille, essayez la piste de tubing ou partez en promenade en traîneau.

ARIZONA SNOWBOWL; ARIZONA NORDIC VILLAGE



Arizona Snowbowl,
Flagstaff



Arizona Nordic Village,
Flagstaff



ESCAPADE À GREER

Niché au cœur des White Mountains, le village de Greer vous invite à une escapade en altitude, recouvert de neige fraîche ou de fleurs sauvages selon la saison.

LE CHARME DES CABANES COZY

Installez-vous dans votre chalet en rondins au bord de la rivière au **Greer Lodge Resort & Cabins**. L'observation de la faune et la pêche avec remise à l'eau font partie de l'expérience. À 15 minutes de là, au **Sunrise Park Resort**, vous pourrez dévaler les pistes du plus grand domaine skiable de l'État en hiver, ou profiter des remontées mécaniques pour la descente en VTT en été. Ne manquez pas la montagne russe **Sunrise Apache Alpine Coaster**, attraction saisonnière pouvant atteindre une vitesse de 40 km/h (25 mph).

UNE AVENTURE AU PARFUM DE PIN

Entouré par les Apache-Sitgreaves National Forests, Greer offre plus de 800 000 hectares (2 millions d'acres) d'activités de plein air au milieu des pins ponderosa et des genévriers. Empruntez le sentier de **Government Springs Trailhead**, un aller-retour traversant ruisseaux et terrains rocheux, récompensé par une cascade à l'arrivée. Cherchez l'ombre au **Butterfly Lodge Museum**, un pavillon de chasse datant de 1913 qui regorge d'objets et de récits de l'époque du Far West.

SAVEURS D'ALTITUDE ET VEILLÉES GOURMANDES

Commencez la journée avec un café latte ou un bubble tea crémeux au **Coffee Cure**, un café itinérant installé dans un bus (vérifiez au préalable son emplacement sur les réseaux sociaux). Reprenez des forces autour d'un déjeuner au **Rendezvous Diner**, qui sert une cuisine généreuse et réconfortante, avec au menu des spécialités comme le patty melt ou le sandwich au pain de viande. Terminez la soirée autour d'une partie de billard et d'une bière au coin d'une cheminée en pierre dans l'historique **Molly Butler Lodge & Restaurant**.



ESCAPADES AU BORD DES LACS

Air alpin rafraîchissant et eaux bleues scintillantes :

L'Arizona a beau être un État sans accès à la mer, les occasions ne manquent pas pour une baignade revigorante, une sortie en voilier ou tout simplement un moment de détente sur le rivage. Dans le nord de l'Arizona, les lacs de montagne aux eaux cristallines font partie du mode de vie, et il est facile d'en profiter.

Plus grand lac de la région des White Mountains, le **Lyman Lake State Park**, à St. Johns, n'impose aucune restriction en matière d'embarcations ou de moteurs, ce qui en fait un lieu idéal pour le ski nautique, le wakeboard et le jet-ski. Depuis la rive, baignez-vous dans la zone sans sillage ou lancez votre ligne pour pêcher sandres, bars et poissons-chats. Niché dans la réserve indienne de Fort Apache, **Hawley Lake** est un joyau d'altitude situé à près de 2 500 m (8 000 pi). En été, ces lieux paisibles invitent à la voile, au canoë et au camping, ou tout simplement à la détente dans une brise parfumée par les épicéas. En hiver, lorsque le lac est gelé, essayez la pêche sur glace. Entouré de pins imposants le long du Mogollon Rim, le **Fool Hollow Lake Recreation Area**, à Show Low, est le rendez-vous favori des pêcheurs de bars et de truites. Louez un kayak ou un paddleboard pendant l'été ou campez le long du rivage paisible pendant les mois plus frais.



Lyman Lake State Park,
St. Johns



Hawley Lake,
Fort Apache Indian Reservation

CENTRE-NORD DE L'ARIZONA

Camp Verde, Clarkdale, Cottonwood, Fort Apache, Globe, Jerome, Holbrook, Oak Creek, Payson, Prescott, San Carlos Apache Tribe, Sedona, Seligman, Tonto Apache Tribe, Yavapai-Apache Nation, Yavapai-Prescott Indian Tribe, White Mountain Apache Tribe



Sedona, située dans le centre-nord de l'Arizona, est réputée pour sa beauté naturelle. Mais ce n'est qu'une facette du charme de la région. Au-delà de la splendeur des roches rouges de Sedona, vous découvrirez des sites historiques à Prescott et Fort Apache, des activités familiales comme le Verde Canyon Railroad, ainsi que certains des meilleurs restaurants et domaines viticoles de l'État.

LES INCONTOURNABLES

JEROME STATE HISTORIC PARK, JEROME

Emblème de Jerome depuis 1916, la Douglas Mansion fut la résidence du magnat de l'industrie minière James Douglas, et son emplacement à flanc de colline surplombait sa mine, la Little Daisy. Explorez cette demeure transformée en musée pour découvrir des expositions, des photographies et des objets retraçant l'histoire de la famille, des mines et de la ville.

PICKLE BARREL TRADING POST, GLOBE

Dans une ville minière au relief accidenté, découvrez une boutique centenaire regorgeant de trésors inspirés du Sud-Ouest : mocassins Minnetonka, couvertures Pendleton, minéraux et roches étincelants, artisanat perlé apache, chapeaux de cow-boy, antiquités uniques, décorations rustiques pour le jardin et toute une gamme de cadeaux ludiques pour les enfants.

DEAD HORSE RANCH STATE PARK, COTTONWOOD

Évadez-vous dans la vallée verdoyante de la Verde River au sein de ce parc pittoresque. Pique-niquez à l'ombre des peupliers et des saules, pêchez dans l'une des trois lagunes, dormez à la belle étoile dans l'un des campings du désert d'altitude. Vous pourrez également parcourir les sentiers partagés du Dead Horse Trail à vélo, à pied ou à cheval.

WATSON LAKE ET LES GRANITE DELLS, PRESCOTT

Des formations rocheuses spectaculaires — connues sous le nom de Granite Dells, un ensemble de grands blocs de granit aux reliefs ondulés saisissants — entourent Watson Lake, faisant de ce lieu l'un des paysages les plus sauvages et majestueux de la région. Explorez les eaux en canoë, en kayak ou en paddleboard, ou profitez des environs pour faire du vélo, de la randonnée, de la pêche ou de l'escalade.

ÉVÉNEMENTS DANS LA RÉGION

AZ Poppy Festival
Globe-Miami
globemiamichamber.com/
azpoppyfest

**Fourth of July Arts
and Crafts Festival**
Pine
pinestrawberryartscrafts.com/
festival-dates

Gila County Fair
Globe
gilacountyfair.com

Magical Christmas Journey
Clarkdale
verdecanyonrr.com/
magical-christmas-journey

Pecan and Wine Festival
Camp Verde
visitcampverde.com/
pecan-and-wine-festival

**Prescott Summer Fine
Art & Wine Festival**
Prescott
mountainartistsguild.org/festivals

Sedona Hummingbird Festival
Sedona
hummingbirdsociety.org

Sedona Plein Air Festival
Sedona
sedonaartscenter.org/events

Spring Open Studio Tour
Sedona
sedonaartistscoalition.org

Verde Valley Wine Festival
Cottonwood
verdevalleywinefestival.com

Scannez ici pour
découvrir plus
d'événements



Verde Canyon Railroad,
Clarkdale

LES INCONTOURNABLES

FORT APACHE HISTORIC PARK/ NOHWIKE' BÁGOWA (« MUSÉE DE NOS EMPREINTES »), FORT APACHE

L'un des meilleurs exemples encore existants de poste militaire de l'époque des guerres apaches, Fort Apache Historic Park présente plus de 20 bâtiments dans son quartier historique. Vous pouvez également visiter le Nohwike' Bágowa, consacré au patrimoine et aux arts apaches, ainsi que le site archéologique de Kinishba Ruins à proximité.

NAVAJO COUNTY HISTORICAL SOCIETY, HOLBROOK

Installé dans le palais de justice historique de la Route 66, ce musée raconte l'histoire des nombreux habitants de la région au fil des siècles, des peuples autochtones aux premiers colons. Découvrez des fossiles anciens, des expositions consacrées aux cultures et à l'artisanat des peuples Ancestral Puebloans, Apaches, Hopis et Navajos, ainsi qu'un ancien chariot de ravitaillement « Hashknife » et des objets souvenirs de la légendaire « Mother Road », la Route 66.

ARIZONA COPPER ART MUSEUM, CLARKDALE

Découvrez pourquoi l'Arizona est surnommé l'État du cuivre dans ce musée qui mêle histoire, science et art. Explorez les galeries thématiques, découvrez le passé minier de l'État et admirez le savoir-faire à l'œuvre dans des pièces décoratives finement travaillées, qu'il s'agisse d'ustensiles de cuisine anciens, de services de table, de vestiges militaires ou d'éléments d'architecture.

VERDE CANYON RAILROAD, CLARKDALE

Montez à bord d'un wagon d'époque restauré (accessible aux personnes à mobilité réduite), tracté par une rare locomotive FP7, pour une excursion inoubliable de quatre heures et 64 km (40 mi) à travers des paysages de canyon époustouffants. Vous longerez les eaux scintillantes de la Verde River, sa végétation luxuriante et ses parois rocheuses typiques du désert d'altitude. Ouvrez l'œil pour apercevoir des aigles et autres animaux sauvages, et n'oubliez pas d'acheter un souvenir de style Sud-Ouest à la boutique Boxcar, une fois de retour à la gare.

Pickle Barrel Trading Post,
Globe



Dead Horse Ranch State Park,
Cottonwood



UN WEEK-END À PRESCOTT

Des paysages magnifiques, l'histoire des cow-boys et des saloons d'époque composent un week-end placé sous le signe du Far West.

VENDREDI SOIR

Séjournerez au cœur du centre-ville dans l'historique **Hotel St. Michael**, situé en plein cœur de l'animation de **Whiskey Row**. Posez vos valises et partez à la découverte des galeries d'art, confiseries et boutiques de souvenirs des environs avant de vous attabler au **The Palace Restaurant & Saloon**, le plus ancien bar de l'Arizona.

SAMEDI

Commencez votre journée par un café de saison ou un thé en vrac au **Wild Iris Coffeehouse & Bakery** avant de plonger dans l'histoire amérindienne et de la conquête de l'Ouest au **Sharlot Hall Museum**. Pour profiter de la beauté naturelle des lieux, admirez

les eaux limpides et les formations rocheuses singulières de **Watson Lake** et des **Granite Dells**. Les amateurs de VTT bénéficieront d'un point de vue encore plus spectaculaire depuis le **Prescott Peavine Trail**, un vestige de la voie ferrée P&GAC Railway. Au coucher du soleil, retournez en ville pour écouter de la musique live au **Bird Cage Saloon**.

DIMANCHE MATIN

Savourez un brunch bio dans l'ambiance bohème du **Raven Café**, où les options véganes et sans gluten abondent. Avant de quitter la ville, flânez au **Phippen Museum** pour découvrir l'art de l'Ouest, l'héritage cow-boy et diverses expositions temporaires.



The Palace Restaurant & Saloon, Prescott



Phippen Museum, Prescott

RACINES AUTOCHTONES À LA DÉCOUVERTE DE L'HISTOIRE ET DE LA CULTURE

Le centre-nord de l'Arizona abrite des civilisations anciennes et des expressions artistiques qui offrent un aperçu du riche patrimoine autochtone de la région. Des ruines préhistoriques aux musées contemporains, ces sites font revivre les traditions passées et présentes.

UN VOYAGE DANS LE PASSÉ

Promenez-vous parmi les ruines vieilles de 700 ans du **Besh-Ba-Gowah Archaeological Park and Museum** à Globe, où vous pourrez explorer les vestiges d'un vaste village construit par la culture Salado et observer des objets anciens. Au **Montezuma Castle National Monument**, une habitation troglodytique remarquablement préservée, construite par les agriculteurs Sinagua, s'élève à près de 30 m (100 pi) au-dessus de la Verde Valley, offrant un témoignage saisissant de l'ingéniosité des anciens peuples. Près de Clarkdale, le **Tuzigoot National Monument** dévoile un pueblo situé au sommet d'une colline ainsi qu'un musée présentant des céramiques, des textiles et des outils découverts lors des fouilles.

DES TRADITIONS VIVANTES

Pour mieux comprendre les peuples autochtones de l'Arizona, explorez les expositions et les objets du **Yavapai-Apache Nation Cultural Resource Center** à Camp Verde et du **San Carlos Apache Cultural Museum** à Peridot. (Conseil : ne manquez pas la boutique de souvenir sur place, où vous trouverez bijoux, paniers et reproductions artistiques). Le **Museum of Indigenous People** de Prescott consacre son espace aux collections de poteries, aux cartes poétiques et aux traditions des tribus amérindiennes du Sud-Ouest. À Dagoon, l'**Amerind Museum** fait le lien entre l'histoire et les voix contemporaines à travers ses expositions, ses recherches et ses programmes culturels consacrés à l'archéologie autochtone et à l'art de l'Ouest américain.



Amerind Museum, Dagoon

Blazin' M Ranch,
Cottonwood

PARENTHÈSE LUDIQUES

Cette région regorge d'activités pour toute la famille, allant des aventures du Far West aux escales insolites en bord de route. Que votre tribu aime les animaux, l'histoire ou tout simplement un bon milk-shake, ces étapes garantissent la bonne humeur pour petits et grands.

MERVEILLES DU FAR WEST

Plongez dans l'univers des cow-boys au **Blazin' M Ranch** de Cottonwood. Dans ce décor de ville western à l'ancienne, vous profiterez de dîners au feu de bois de style « chuckwagon », de chants de saloon et de démonstrations de tir de précision. À Jerome, **Gold King Mine & Ghost Town** est un formidable terrain de jeu où les enfants peuvent chercher de l'or, explorer des voitures et camions de collection ou caresser des poussins.

ANIMAUX ET CURIOSITÉS

Les amoureux des animaux feront une halte au **Heritage Park Zoological Sanctuary** de Prescott, qui recueille des ours noirs, lémurins, hérissons, reptiles, parmi bien d'autres espèces. Ce refuge pour animaux sauvages met l'accent sur la préservation, l'éducation et les rencontres interactives, ce qui en fait un succès auprès des enfants de tous âges.

RIRES ET GOURMANDISES

Aucun road trip en famille n'est complet sans un arrêt à Seligman pour s'imprégner de l'esprit kitsch « Americana » et partager quelques éclats de rire. Le **Delgadillo's Snow Cap** est un restaurant drive-in légendaire de la Route 66, qui sert aussi bien des « root beer floats » (soda à la glace vanille) crémeux et d'épais milk-shakes que des burgers classiques.

Oak Creek,
Sedona

PISCINES NATURELLES

Lorsque la chaleur estivale s'installe, rien ne vaut les eaux rafraîchissantes et les paysages spectaculaires d'une piscine façonnée par la nature. Heureusement, la région en compte plusieurs.

Dans la **Coconino National Forest** près de Camp Verde, suivez la **Forest Road 708** jusqu'au sentier de randonnée de 1,6 km (1 mi) menant à **Fossil Creek**. Cette rivière classée « Wild and Scenic River » vous invite à vous rafraîchir dans son bassin vert émeraude et sous sa cascade (permis obligatoire du 1er avril au 1er octobre).

Pour une aventure aquatique plus facile d'accès, profitez du havre de paix de **Grasshopper Point Swimming & Picnic Area** à Sedona. Trempez les pieds dans Oak Creek, admirez la vue sur les imposantes parois de roche rouge des canyons et, pourquoi pas, lancez votre ligne de pêche.

À proximité de **Red Rock Crossing** à Sedona, installez-vous dans les eaux fraîches d'**Oak Creek** tout en profitant d'une vue imprenable sur les roches pourpres de Cathedral Rock qui se dresse devant vous. Le **Crescent Moon Picnic Site** est un lieu de détente très prisé pour la journée, attirant aussi bien les baigneurs et les pêcheurs que les amateurs de pique-nique.

Au **Slide Rock State Park** de Sedona, laissez-vous glisser dans Oak Creek par un toboggan naturel de 24 m (80 pi), ou fuyez la foule des baigneurs en remontant le courant ; une courte marche vous emmènera dans un excellent coin de pêche à la truite.

CÔTE OUEST DE L'ARIZONA

Cocopah Indian Tribe, Colorado River Indian Tribes, Fort Mojave Indian Tribe,
Fort Yuma-Quechan Tribe, Fredonia, Grand Canyon West, Havasupai Tribe, Hualapai Tribe,
Lake Havasu City, Kingman, Oatman, Peach Springs, Topock, Yuma



N'oubliez pas d'emporter votre maillot de bain lors de votre visite dans l'ouest de l'Arizona. Ici, le fleuve Colorado et les eaux scintillantes des lacs et des réservoirs se combinent pour créer le climat idéal pour s'amuser au soleil. En suivant le cours du fleuve Colorado depuis le barrage de Glen Canyon jusqu'au Mexique, vous tomberez sous le charme de communautés chaleureuses, regorgeant de musées et d'attractions, de merveilles naturelles et d'habitats sauvages, sans oublier d'innombrables possibilités de navigation, baignade et sports nautiques en tout genre.

LES INCONTOURNABLES

POWERHOUSE VISITOR CENTER, KINGMAN

Ancienne centrale électrique de la Desert Power & Water Co., ce centre est aujourd'hui un haut lieu de l'histoire et de la culture de la « Mother Road ». Il abrite l'Arizona Route 66 Museum, le Route 66 Electric Vehicle Museum et la Carlos Elmer Gallery, dédiée à la photographie de paysages routiers.

COLORADO RIVER INDIAN TRIBES (CRIT) MUSEUM AND GIFT SHOP, PARKER

Ce musée offre un aperçu de la vie, l'histoire et la culture des tribus locales — notamment les Mohaves, Chemehuevis, Hopis et Navajos — à travers des expositions, objets culturels et photographies historiques.

LE FLEUVE COLORADO

Serpentant le long des frontières de l'Arizona, de la Californie et du Nevada, ce cours d'eau emblématique est idéal pour une descente guidée en rafting, une croisière en jet boat ou simplement pour pagayer dans les canyons en kayak. Louez un bateau dans l'une des marinas ou venez avec le vôtre pour accoster auprès de l'un des bars et restaurants animés qui bordent le fleuve.

YUMA TERRITORIAL PRISON STATE HISTORIC PARK, YUMA

Ayant autrefois accueilli toutes sortes de hors-la-loi — dont la célèbre braqueuse de diligences Pearl Hart —, cette prison historique remonte à l'époque de la ruée vers l'or. Découvrez les cellules d'origine, la tour de garde et la porte d'entrée, et ne manquez pas la présentation vidéo et les objets authentiques du musée.

ÉVÉNEMENTS DANS LA RÉGION

Brews and Brats Oktoberfest
Kingman
explorekingman.com

Midnight at the Oasis
Yuma
caballeros.org/
midnight-at-the-oasis

Relics and Rods to the Sun
Lake Havasu City
relicsandrods.com

Somerton Tamale Festival
Somerton
somertontamalefestival.com

Yuma Airshow
Yuma
yumaaairshow.com

**Yuma Territorial Marathon and
Half Marathon**
Yuma
caballeros.org/yuma-marathon

Scannez ici pour
découvrir plus
d'événements



Oatman

LES INCONTOURNABLES

OATMAN HOTEL, OATMAN

Construit à l'origine pour les mineurs à l'époque de la ruée vers l'or, cet hôtel historique est réputé pour être hanté par des esprits bienveillants. Même s'il n'est plus possible d'y passer la nuit, des visiteurs du monde entier viennent prendre un verre au bar-restaurant, dont les murs sont couverts de billets de un dollar signés par les clients.

LAKE HAVASU

Plages de sable blanc, montagnes d'un rouge éclatant, eaux turquoise et 644 km (400 mi) de rives : ce profond réservoir est une oasis colorée en plein désert. Plantez votre tente ou gardez votre camping-car pour camper au bord de l'eau, louez un bateau ou un jet-ski pour fendre les flots du lac, allez à la pêche ou détendez-vous dans l'un des bars et restaurants en bord de rive. Gardez l'œil ouvert pour repérer les 28 phares miniatures, fidèles répliques fonctionnelles de balises situées aux quatre coins des États-Unis.

KINGMAN RAILROAD MUSEUM, KINGMAN

Installé dans l'ancienne gare ferroviaire de la Santa Fe Railroad datant de 1907, ce musée sur la Route 66 géré par des bénévoles présente des objets, des souvenirs et l'histoire ferroviaire locale, ainsi que plusieurs circuits de trains miniatures composés d'éléments anciens.

HOOVER DAM

Considéré comme l'une des sept merveilles modernes du génie civil américain, ce barrage monolithique achevé en 1935 à la frontière entre l'Arizona et le Nevada régule les crues du fleuve Colorado et produit de l'électricité pour tout le Sud-Ouest. Suivez une visite guidée du barrage pour parcourir les tunnels historiques, puis découvrez la centrale électrique pour voir les générateurs industriels et accéder à la plateforme d'observation.



Kingman Railroad Museum,
Kingman

Yuma Territorial Prison
State Historic Park,
Yuma



DÉGUSTEZ DES BOISSONS ARTISANALES

Des spiritueux produits en petites cuvées aux bières artisanales, la côte Ouest a de quoi satisfaire tous les goûts.

Yuma, la ville la plus ensoleillée du pays, abrite la **Prison Hill Brewing Co.**, dont le nom fait référence à l'ancienne prison territoriale voisine. On y sert des bières aux noms pleins d'esprit, comme la « Rec Time » et l'« Allegation Amber ». À Lake Havasu City, prenez place chez **Barley Bros. Restaurant & Brewery** pour savourer une bière artisanale accompagnée de calzones cuites au feu de bois. La ville abrite également la **Hangar 24 Craft Brewing**, qui sert des pintes de bières prisées des amateurs, comme la porter « Chocolate Bomber », ainsi qu'une sélection de brassins en édition limitée.

À Kingman, la **Desert Diamond Distillery**, située dans l'Airport Industrial Complex, distille du rhum d'agave, du whisky et de la vodka inspirés par le désert. Complétez l'expérience avec une visite guidée et une dégustation. Toujours à Kingman, la **Black Bridge Brewery** propose une carte changeante allant de la bière blonde à la stout. Enfin, la **Wildcatter Winery** se spécialise dans les vins rouges artisanaux : installez-vous en terrasse au milieu des vignes pour savourer un verre.



Desert Diamond Distillery,
Kingman

EN FAMILLE

Côté loisirs en famille, cette région offre un large éventail d'activités, de la tyrolienne aux promenades dans la nature.

PARENTHÈSES LUDIQUES

Lâchez vos petits aventuriers au Stewart Vincent Wolfe Creative Playground, aire de jeux aux allures de château située dans le **West Wetlands Park**, à Yuma. Ses structures imaginatives, sa tyrolienne à deux voies (dont une accessible aux personnes à mobilité réduite) et sa zone d'escalade occuperont les enfants pendant des heures.

SENSATIONS FORTES EN HAUTEUR

Vivez une heure d'adrénaline pure à la tyrolienne de Hualapai Point, à **Grand**

Canyon West. Ici, plusieurs lignes surplombant le canyon vous offrent le frisson du vol à près de 65 km/h (40 mph). Les participants doivent peser entre 41 et 125 kg (90 à 275 lb).

RETOUR À LA NATURE

Emmenez votre famille au **Hualapai Mountain Park** à Kingman pour choisir parmi 16 km (10 mi) de sentiers de VTT et de randonnée, ou disputer une partie de disc golf sur un parcours de championnat de 18 trous. Installez ensuite votre campement parmi les chênes et les pins ponderosa au **Wild Cow Springs Campground**, sans réservation et selon disponibilité. Les interventions régulières des gardes forestiers du **Kingman BLM Field Office** donnent des conseils pour bien se préparer à différentes situations de camping.

PLACE À LA VIE SAUVAGE

Embarquez pour une aventure au cœur d'un canyon pittoresque de 71 hectares (175 acres) à Valentine, où se trouve le **Keepers of the Wild Nature Park**. Ce sanctuaire de la vie sauvage à but non



Grand Canyon West,
Grand Canyon

lucratif abrite 130 animaux sauvages, dont des lions, tigres, loups, primates et diverses espèces natives du Sud-Ouest.

JOUR DE MATCH

Défiiez toute la famille lors d'une partie de bowling au **Wild River Family Entertainment Center** de la Cocopah Indian Tribe à Somerton, ou explorez l'arène de laser tag, la salle d'arcade, l'espace lounge et les restaurants.



Topock66,
Topock

JETEZ-VOUS À L'EAU

Du rafting en eaux vives aux bars immergés, l'ouest de l'État saura vous en mettre plein la vue.

FAITES DES VAGUES

Avec sa rivière de près de 260 m (850 pi), ses tapis de glisse rapide et ses immenses toboggans aquatiques, **Waylon's Water World**, à Yuma, exerce une irrésistible attraction sur les jeunes et sur tous ceux qui ont gardé un cœur d'enfant.

AU FIL DE L'EAU

Découvrez le Grand Canyon sous un nouvel angle lors d'une descente en rafting sur le fleuve Colorado avec les **Hualapai River Runners** à Peach Springs. Vous pouvez également embarquer en canoë ou en kayak avec **Desert River Outfitters** à Bullhead City pour une excursion guidée le long de la partie basse du fleuve Colorado, et admirer des panoramas spectaculaires sur le canyon.

UN AIR DE PLAGE

À Lake Havasu City, prélasssez-vous sur les plages de sable blanc du **Lake Havasu State Park**, baignez-vous dans la zone surveillée le long du rivage, profitez d'un repas en plein air dans l'aire de pique-nique ou mettez votre embarcation à l'eau depuis l'une des trois rampes de mise à l'eau.

AMBIANCE PISCINE

Rafrâchissez-vous au **Topock66**, sur les rives du fleuve Colorado, à Topock, qui propose un bar immergé et des animations en direct le week-end. Une marina, un restaurant et une boutique complètent l'expérience.



Hualapai River Runners,
Peach Springs

CONSEILS DE VOYAGE ET RESSOURCES



RESSOURCES NUMÉRIQUES

VISITARIZONA.COM

Le site officiel de l'Office du tourisme de l'Arizona propose des informations complètes sur l'État du Grand Canyon, notamment des idées de voyage, des cartes, des informations sur les événements, l'hébergement et les attractions, ainsi que des offres spéciales.

VOYAGE EN VÉHICULE ÉLECTRIQUE

Le guide officiel conçu pour les voyageurs utilisant des véhicules électriques en Arizona propose de nombreuses ressources, notamment des itinéraires et une carte interactive des bornes de recharge. [VisitArizona.com/plan/sustainable-travel/ev-travel](https://www.visitarizona.com/plan/sustainable-travel/ev-travel)

INFORMATIONS SUR L'ACCESSIBILITÉ

Visitez [VisitArizona.com/plan/travel-tips/accessibility](https://www.visitarizona.com/plan/travel-tips/accessibility) pour obtenir des détails sur l'accessibilité et des liens vers des ressources supplémentaires. Pour connaître les destinations et les ressources de voyage adaptées aux personnes autistes, visitez le site [AutismTravel.com](https://www.autismtravel.com). L'Office du tourisme de l'Arizona est le premier du pays à avoir obtenu la certification Certified Autism Center (CAC) délivrée par l'International Board of Credentialing and Continuing Education Standards (IBCCES). La ville de Mesa est la première ville du pays certifiée pour l'accueil des personnes autistes, et Go Lake Havasu est également un Certified Autism Center, qui dispose d'un personnel formé pour reconnaître et accompagner les visiteurs sur le spectre de l'autisme.

Profitez pleinement de votre séjour en Arizona grâce à ces outils et conseils utiles. Retrouvez encore plus de ressources pour préparer votre voyage sur [VisitArizona.com](https://www.visitarizona.com).

SERVICE D'INFORMATIONS ROUTIÈRES 511

Le service d'informations routières 511 (Traveler Information Service) du département des Transports de l'Arizona fournit des informations et des mises à jour sur les fermetures de routes, les travaux et les retards, ainsi que sur les transports publics, les principaux aéroports, les aires de repos, la météo et bien plus encore. 511 Traveler Information Service : par téléphone, composez le 511 ; visitez [AZ511.gov](https://www.az511.gov) ; ou suivez @ArizonaDOT sur X.

FUSEAU HORAIRE

L'Arizona se situe dans le fuseau horaire Mountain Standard Time. À l'exception de la Nation Navajo dans le nord de l'Arizona, l'État n'applique pas l'heure d'été.

TERRES AMÉRINDIENNES

Les 22 communautés amérindiennes de l'Arizona offrent une multitude d'attractions récréatives et culturelles, de casinos et de paysages qui font de leurs terres tribales — couvrant plus de 28 % de l'État — des destinations particulièrement prisées. Pour des conseils sur l'étiquette à respecter en territoire tribal et des informations complémentaires, consultez [VisitArizona.com/places/american-indian](https://www.visitarizona.com/places/american-indian).

VOYAGER EN AVION

Les aéroports de l'Arizona facilitent l'accès à votre destination. La plupart des voyageurs qui se rendent en Arizona se retrouvent à l'aéroport international Phoenix Sky Harbor (PHX), le plus grand aéroport de l'État, avec 24 compagnies aériennes proposant des vols sans escale vers plus de 120 destinations nationales et 24 destinations internationales. En 2023, PHX s'est vu décerner un Smart Cities Award pour ses services destinés aux personnes en situation de handicap, notamment l'assistance gratuite via l'application mobile Aira. L'aéroport international de Tucson (TUS) accueille six compagnies aériennes proposant des vols sans escale depuis 19 aéroports. L'aéroport de Phoenix-Mesa Gateway (AZA) accueille deux compagnies aériennes qui proposent des vols sans escale vers plus de 40 villes. L'aéroport de Grand Canyon National Park (GCN), situé à environ 11 km (7 mi) de la rive sud, offre un service limité. L'aéroport international de Yuma (YUM) assure une liaison quotidienne avec Phoenix et Dallas/Fort Worth via American Airlines. L'aéroport de Flagstaff Pulliam (FLG) propose des vols vers Phoenix, Dallas/Fort Worth et Los Angeles via

American Airlines. L'aéroport régional de Prescott (PRC) propose des vols sans escale vers Denver et Los Angeles via United Airlines. L'aéroport municipal de Page (PGA) est un aéroport commercial qui propose des vols quotidiens vers Phoenix via Contour Airlines. Pour obtenir des informations sur les compagnies aériennes et les vols, contactez chaque aéroport individuellement.

SERVICES DE VTC

Quelle que soit votre destination en Arizona, les transports terrestres sont facilement accessibles. Les services Uber et Lyft sont disponibles dans de nombreux aéroports, et PHX est devenu le premier aéroport au monde à proposer le service de véhicules entièrement autonomes Waymo sans chauffeur. Consultez les sites web des aéroports pour connaître les entreprises proposant actuellement des services de navettes entre les aéroports et les villes.

LOCATION DE VOITURES

Les agences nationales de location de voitures sont présentes aux aéroports de Phoenix et de Tucson. À l'aéroport international Sky Harbor de Phoenix, les voyageurs peuvent accéder au centre de location via le PHX Sky Train.

BUS LOCAUX ET MÉTRO

Dans l'agglomération de Phoenix, le Valley Metro Rail assure la liaison rapide depuis Central Phoenix, à travers le centre-ville de Phoenix, le campus de l'Arizona State University à Tempe et jusqu'à Mesa. La connexion pratique avec le PHX Sky Train permet aux usagers de rejoindre directement l'aéroport international Phoenix Sky Harbor. Les bus de Valley Metro desservent l'ensemble de la région métropolitaine de Phoenix. À Tucson, les bus Sun Tran disposent de centres de correspondance situés dans les principaux pôles de la ville, et le Sun Link est une ligne de tramway d'environ 6,4 km (4 mi) reliant cinq quartiers distincts.

TRAIN ET BUS INTERURBAINS

Avec des arrêts dans les principales agglomérations, ainsi que dans de nombreuses autres destinations de l'État, les trains et les bus constituent de bonnes options pour voyager dans l'État du Grand Canyon. Amtrak propose deux lignes : Southwest Chief, qui passe par Flagstaff, et Sunset Limited/Texas Eagle, qui passe par Tucson. Greyhound assure des liaisons interurbaines, avec des gares routières dans tout l'État. Consultez les sites web des compagnies pour obtenir la liste complète des stations.

CARTE DE L'ÉTAT D'ARIZONA

